



**10É SIMPOSI INTERNACIONAL  
NOVES TENDÈNCIES EN I+D+I  
EN LITERATURA, LLENGUA, EDUCACIÓ  
I TIC SOBRE LA CORONA D'ARAGÓ.  
DE LA INNOVACIÓ AL CÀNON.**

---

**10TH INTERNATIONAL SYMPOSIUM  
NEW TRENDS IN R&D IN LITERATURE,  
LANGUAGE, EDUCATION AND IST  
ON CROWN OF ARAGON.  
FROM INNOVATION TO CANON**

---

**X SIMPOSIO INTERNACIONAL  
NUEVAS TENDENCIAS EN EL I+D+I  
EN LITERATURA, LENGUA, EDUCACIÓN  
Y TIC SOBRE LA CORONA DE ARAGÓN.  
DE LA INNOVACIÓN AL CÁNON**

---

**SEU UNIVERSITÀRIA DE LA NUCIA  
(UNIVERSITAT D'ALACANT)**

**11, 19 I 20 DE JULIOL 2017  
LA NUCIA**



## 10É SIMPOSI INTERNACIONAL NOVES TENDÈNCIES EN I+D+I EN LITERATURA, LENGUA, EDUCACIÓ I TIC SOBRE LA CORONA D'ARAGÓ. DE LA INNOVACIÓ AL CÀNON.

### 10TH INTERNATIONAL SYMPOSIUM NEW TRENDS IN R&D IN LITERATURE, LANGUAGE, EDUCATION AND IST ON CROWN OF ARAGON. FROM INNOVATION TO CANON

### 10º SIMPOSIO INTERNACIONAL NUEVAS TENDENCIAS EN EL I+D+I EN LITERATURA, LENGUA, ENSEÑANZA Y TIC SOBRE LA CORONA DE ARAGÓN. DE LA INNOVACIÓN AL CÁNON

<b>Data:</b> 11 i 19-20 de juliol de 2017	RABLB), Nuria Puigdevall (Università Suor Orsola Benincasa di Napoli).
<b>Lloc de realització:</b> Seu Universitària de La Nucia. Antic Col·legi Sant Rafael, Av. Porvilla, 8. 03530 La Nucia (Alacant)	<b>Llengua vehicular:</b> Català / Castellà / Anglès
<b>Coordinació:</b> Vicent Martines Peres (UA, RABLB)	<b>Objectius:</b> Conèixer els avanços en la recerca en les temàtiques relatives a Lingüística basada en l'ús, Estudis literaris i culturals (Edat Mitjana i Edat Moderna), Lingüística de Corpus referida a la Gramàtica del Català Modern, Humanitats digitals i estudis literaris en llengua anglesa.
<b>Comitè organitzador:</b> Vicent J. Escartí (UV, RABLB, IIFV), Enric Mallorquí-Ruscalleda (CSF, EUA), Eulàlia Miralles (UV, IIFV), Jordi Antolí (UA), Josep Vicent Garcia Sebastià (UA), Jaume Pons Conca (UA), Caterina Martínez (UA).	<b>Destinataris:</b> Estudiants i professionals de tots els àmbits.
<b>Comitè Científic Internacional:</b> Jean-Marie Barberà (Universitè de Aix-en-Provence, França), Alfonsina De Benedetto (Università degli Studi Aldo Moro di Bari), Dominic Keown (University of Cambridge), Elena Sánchez (Universitat d'Alacant), Veronica Orazi (Università degli Studi di Torino), Oscar Santos-Sopena (Universidad Antonio de Nebrija), Max Wheeler (University of Sussex, Regne Unit; IEC), Anna Maria Compagna (Università Federico II di Napoli,	<b>Requisits per a l'obtenció del diploma o certificat:</b> Assistència (mínim al 80% del curs) i participació en els col·loquis.
	<b>Organització:</b> Seu Universitària de La Nucia (Universitat d'Alacant) ISIC-IVITRA ( <a href="http://www.ivitra.ua.es">http://www.ivitra.ua.es</a> )

# PROGRAMA / PROGRAM

DIMARTS 11 DE JULIOL		
HORA	Sessió: «Noves Tendències en Lingüística basada en l'ús»	Sessió: «Estudis literaris i culturals (edat mitjana i moderna)»
10:00 H	Prof.a. Dra. <b>Julie Spencer-Rodgers</b> (California Polytechnic State University at San Luis Obispo, USA): <i>Dialectical Thinking: Psychological Approaches</i>	
11:00 H		Prof. Dr. <b>Antonio Cortijo Antonio</b> (Center For Catalan Studies, University of California at Santa Barbara; RABLB): <i>Llull y su Vita coetanea</i>
11:30 H		Prof. Dr. <b>Vicent Martines</b> (Universitat d'Alacant, RABLB): <i>Ramon Llull i Martíre Ermengaud: dos intel·lectuals coetanis de a fi del segle XIII i començaments del XIV amb programes enciclopedistes moralitzadors. Pensament i expressió lingüística i iconogràfica</i>
12:15 H		Prof. Dr. <b>Antonio Cortijo Antonio</b> (Center For Catalan Studies, University of California at Santa Barbara; RABLB): <i>La caballería en Llull</i>

DIMECRES 19 DE JULIOL		
Sessió: «Estudis literaris en llengua anglesa»		
16:00 H	<b>Sara Prieto</b> i <b>Remedios Perni</b> (Universitat d'Alacant): «Transhistorical Anglophone Literary Studies: Narrativa, espacio y memorialización»	
16:30 H	<b>Rocio Albors</b> (Universitat d'Alacant): «Pau i guerra en Herland: la declaració feminista de Charlotte Perkins Gilman»	
	Sessió: «Estudis literaris i culturals (segles XIX-XXI)»	Sessió: «El Corpus Informatitzat de la Gramàtica del Català Modern (CIGCMod)»
17:00 H	<b>Rafael Roca Ricart</b> (Universitat de València): «Els Jocs Florals de València dins del circuit literari català (1859-1902)»	<b>Elena Sánchez</b> (Universitat d'Alacant): «Representativitat i llengua antiga: reptes i límits de la lingüística de corpus»
17:30 H	<b>Alaitz Zalbidea Berenguer</b> (Universitat de València): «Nicolau Primitiu i la presidència de Lo Rat Penat i Proa: un relat personal»	<b>Ramón Ruiz</b> (Universitat d'Alacant): «Les novetats del Metaconcor Web»
PAUSA CAFÉ / COFFE BREAK		
18:30 H	<b>Pau Martín</b> (Universitat de València): «Presentació de l'Associació de Joves Investigadors»	<b>Caterina Martínez</b> i <b>Jaume Pons</b> (Universitat d'Alacant): «Estat del procés de constitució del CIGCMod»
19:00 H	<b>Adrià Martí-Badia</b> (Universitat de València): “El llemosinisme de Constantí Llombart”	<b>Jordi Antolí</b> i <b>Josep V. Garcia</b> (Universitat d'Alacant): «El CIGCMod: perspectives de futur»

19:30 H	<b>Mireia Ferrando</b> (Universitat de València): «Marc Granell i l'espai viscut: aproximació als espais personals en l'obra d'un poeta»	<b>Antonio Martínez</b> (Universitat d'Alacant): «L'onomàstica en el CIGCMod»
20:30 H	<b>Hilari Garcia</b> (Universitat de València): «Els itineraris paral·lels de Constantí Llombart i Francesc Palanca i Roca»	

DIJOUS 20 DE JULIOL		
09:30 H	<b>Vicent Josep Escartí</b> (Universitat de València): “La posteritat immediata de Jaume I: els trobadors”	
	Sessió: «Estudis literaris i culturals (edat mitjana i moderna)»	Sessió: «Noves Tendències en Lingüística basada en l'ús»
10:00 H	<b>Eulàlia Miralles</b> (Universitat de València): «Pronòstics polítics per a una Catalunya en guerra»	<b>Josep Martines</b> (Universitat d'Alacant): «Vers una semàntica diacrònica del català»
10:30 H	<b>Joan Vicent Fuertes</b> (Universitat de València): «Vicent Boix i els clàssics medievals valencians: March, Martorell, i Roig»	<b>Jaume Pons Conca</b> (Universitat d'Alacant): «La gènesi de les perífrasis <i>metre a + inf.</i> i <i>posar a + inf.</i> »
PAUSA CAFÉ / COFFE BREAK		
11:30 H	<b>Verònica Zaragoza</b> (Universitat de València): «Lletres femenines a la València del segle XVI: notes a partir de testimonis inèdits»	<b>Elena Sánchez</b> (Universitat d'Alacant): «Snowclones: Rainbow is the new black»
12:00 H	<b>Francesc Granell Sales</b> (Universitat de València): «La imatge de Jaume I el Conqueridor (ss. XIII-XIV): noves perspectives d’anàlisi»	<b>Caterina Martínez</b> (Universitat d'Alacant): «Gènesi i evolució del connector concessiu <i>tanmateix</i> »
12:30 H	<b>Francesc Conejero</b> (Universitat de València): «Jerònima d'Aragó i la primera traducció hispànica de la Vida de santa Caterina de Sena»	<b>Josep V. Garcia</b> (Universitat d'Alacant): «Què volem dir quan diem “Fa tres nits que no dorm”?»
13:00 H	<b>Andrea Maggi</b> (Università degli Studi di Napoli “Federico II”): «Poscritti autografi in italiano di uno scrivente valenciano del XV secolo. Appunti su apprendimento, interferenza e ibridismo linguistici»	<b>Jordi M. Antolí</b> (Universitat d'Alacant): «Els adverbis de temps i aspecte (i expressions relacionades) en català antic. Estat de la qüestió»
13:30 H	<b>Antoni Ferrando</b> (Universitat de València, IEC, RABLB): «La crisi de la Hispània plural en Cristòfor Despuig (1557)»	<b>Antonio Martínez</b> (Universitat d'Alacant): «Estudi de <i>'pensar + infinitiu'</i> : una construcció perifràstica?»

DINAR / LUNCH		
16:00 H	<b>Ramon Mora</b> i <b>Maria Carballo</b> (Universitat de València): «Literatura i societat a Ontinyent a finals del s. XVIII»	<b>DEFENSA DE TESI DOCTORAL A LA SALA DE VIDEOCONFERÈNCIES DE LA UNIVERSITAT D'ALACANT (CAMPUS DE SANT VICENT DEL RASPEIG)</b>
16:30 H	<b>Ramon Doménech</b> (Universitat d'Alacant): «Una comedia de santos de Ginés Campillo de Bayle: El mejor pastor descalzo»	<b>TÍTOL:</b> “A Letra e o Espírito. Estudio prévio para uma tradução de sermões representativos de São Vicente Ferrer (1350-1419) para a língua portuguesa / La letra y el espíritu. Estudio previo para una traducción de sermones representativos de San Vicente Ferrer (1350-1419) a la lengua portuguesa”. <b>DOCTORAND:</b> Gustavo Cambraia Franco <b>DIRECTORS:</b> Dr. D. Ricardo Silveira Da Costa i Dr. Dr. D. Vicent Martines i Peres. Tesi amb defensa per videoconferència atés que el doctorand no ha pogut venir, per motius laborals, des del Brasil. <b>PRESIDENT/A:</b> Dr. ANTONI FERRANDO I FRANCÉS. Catedràtic d’Universitat. Universitat de València. Dpt. Filologia Catalana. <b>SECRETARI:</b> Dr. VICENT J. ESCARTÍ. Titular d’Universitat. Universitat de València. Dpt. Filologia Catalana <b>VOCAL:</b> Dra. EULÀLIA MIRALLES. Titular d’Universitat. Universitat de València. Dpt. Filologia Catalana. <a href="https://edua.ua.es/es/secretaria/tesis-doctoral/tesis-en-proceso-de-tramitacion/gustavo-cambraia-franco.html">https://edua.ua.es/es/secretaria/tesis-doctoral/tesis-en-proceso-de-tramitacion/gustavo-cambraia-franco.html</a>
17:00 H	<b>Elia Calbo</b> (Universitat de València): « <i>La Relació de la festa de Sant Tomàs</i> (1656), de Josep Aragonés»	
17:30 H	<b>Arantxa Martorell Llàcer</b> (Universitat de València): «Jaume Ramon Vila: mon intent no és fer història sinó dietari»	
18:00 H	<b>Giuseppe Grilli</b> (Universitá di Roma Tre): “Clàssics antics i moderns: viatges rars i sempre bells”.	
18:30 H		
20:00 H		<b>DEFENSA DE TESI DOCTORAL DE MENCIÓ DE DOCTORAT INTERNACIONAL A LA SEU UNIVERSITÀRIA DE LA NUCIA</b>
		<b>TÍTOL:</b> “Diccionari de l'obra literària d'Enric Valor. La natura (DOLEV-Natura)”. <b>DOCTORAND:</b> Joan de Déu Martines Llinares. <b>DIRECTOR/A:</b> Dr. D. Josep Martines i Peres. Tesi de Doctorat Internacional: amb estades prèvies a la University of California at Santa Barbara (EUA) i a l’Otto-Friedrich-Universität Bamberg (Alemanya). Tribunal: <b>PRESIDENT/A:</b> Dr. ANTONI FERRANDO I FRANCÉS. Catedràtic d’Universitat. Universitat de València. Dpt. Filologia Catalana. <b>SECRETARI/ÀRIA:</b> Dra. SANDRA MONTSERRAT BUENDIA. Titular d’Universitat. Universitat d’Alacant. Dpt. Filologia Catalana. <b>VOCAL:</b> Dr. GIUSEPPE GRILLI. Catedràtic d’Universitat. Universtà di Roma Tre (Itàlia). Dipartimento di Lingue, Letterature i Culture Straniere. <a href="https://edua.ua.es/es/secretaria/tesis-doctoral/tesis-en-proceso-de-tramitacion/joan-de-deu-martines-llinares.html">https://edua.ua.es/es/secretaria/tesis-doctoral/tesis-en-proceso-de-tramitacion/joan-de-deu-martines-llinares.html</a>



FFI2015-69694-P (MINECO-FEDER)  
PROGRAMA ESTATAL DE FOMENTO DE LA INVESTIGACIÓN CIENTÍFICA Y TÉCNICA DE EXCELENCIA